

Ulkomaan meriliikenteen kuukausitilasto

Månadsstatistik över utrikes sjöfart

Monthly statistics on international shipping

04 / 2016

ISSN 1795 – 5106 (verkkajulkaisu)
ISSN 1796 – 0479 (SVT)

LIIKENNEVIRASTO
Trafikverket
Finnish Transport Agency

*Suomen virallinen tilasto
Finlands officiella statistik
Official Statistics of Finland*

Liikenne ja matkailu 2016
Transport och turism
Transport and Tourism

**1. ULKOMAAN MERIKULJETUKSET TAVARALAJEITTAIN
UTRIKES SJÖTRANSPORTER EFTER VARUSLAG
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT BY COMMODITY GROUP**

TUONTI - IMPORT - IMPORT

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	04 / 2016			01 - 04 / 2016		
	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla - På finska fartyg - On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2015-2016Yhteensä - Summa - Total %	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla - På finska fartyg - On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2015-2016Yhteensä - Summa - Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÅVIRKE,FLIS - Timber	110 529	2,8%	-1,3%	458 402	0,7%	-1,1%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	5 615	4,0%	69,5%	15 715	18,7%	26,1%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	30 449	13,2%	-22,7%	142 037	15,4%	6,0%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	21 058	67,4%	0,3%	79 750	64,4%	-0,8%
VANERI,MUUT PUURAAKA- AIN.LEVYIT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	2 995	5,1%	-1,6%	19 347	16,1%	14,2%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	308 947	53,3%	-16,5%	1 343 798	53,5%	-17,4%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	117 855	27,0%	6,6%	454 642	25,8%	3,3%
RAAKAÖLJY - RÅOLJA - Crude oil	1 099 262	81,8%	60,5%	3 373 535	79,2%	2,5%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	357 411	4,0%	-3,5%	1 974 622	5,7%	-11,5%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	156 862	68,7%	-48,3%	927 561	67,7%	-27,0%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	25 430	30,9%	3,7%	98 253	26,3%	-5,8%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	257 716	2,3%	17,3%	889 364	2,9%	3,2%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEBARBETADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	355 332	23,6%	-0,9%	1 386 821	21,6%	-5,2%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	5 377	93,5%	2,9%	9 825	76,6%	-58,5%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	715 066	50,0%	18,3%	2 700 071	47,0%	11,4%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	233 461	8,2%	7,8%	819 107	10,3%	1,1%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	3 803 365	45,2%	10,3%	14 692 850	41,1%	-3,7%

VIENTI - EXPORT - EXPORT

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	04 / 2016			01 - 04 / 2016		
	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla På finska fartyg On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2015-2016Yhteensä - Summa - Total %	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Suomal. aluksilla På finska fartyg On Finnish vessels %	Muutos - Förändring - change2015-2016Yhteensä - Summa - Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÅVIRKE,FLIS - Timber	22 312	11,7%	-26,7%	94 457	2,8%	-2,1%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	389 301	2,6%	-1,0%	1 335 009	2,9%	5,5%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	272 211	0,6%	-1,3%	1 088 282	0,5%	13,7%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	698 511	26,2%	-3,4%	2 722 668	26,9%	-3,5%
VANERI,MUUT PUURAAKA- AIN.LEVYTT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	37 956	23,8%	-0,1%	134 354	27,2%	-6,5%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	458 142	24,0%	43,8%	1 025 446	38,5%	-4,9%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	258 267	21,6%	-11,8%	1 016 110	21,6%	-6,9%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	818 663	10,3%	72,7%	2 802 458	15,5%	25,5%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	501	6,8%	-96,4%	19 573	1,8%	-58,0%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	151 516	3,8%	-42,4%	795 097	4,3%	8,4%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	303 665	3,1%	36,1%	1 076 709	3,7%	-1,8%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEBARBEADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	96 543	44,2%	-19,8%	316 658	22,0%	7,2%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	86 081	3,7%	-49,2%	190 352	6,6%	-36,4%
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	688 991	54,9%	33,0%	2 513 824	53,2%	18,8%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	77 489	12,6%	-41,2%	327 072	7,9%	-35,0%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	4 360 149	20,8%	9,4%	15 458 069	21,9%	4,6%

1m³ Raakapuu-Råvirke-Timber = 0,7t

Hake-Flis-Woodchips : 1i-m³ - 1m³l = 0,3t (1k-m³ - 1m³f = 0,7t)

1m³ Sahatavaraa-Sågat virke-Sawn wood = 0,6t

2. ULKOMAAN TAVARALIIKENNE SATAMITTAIN
UTRIKES GODSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT OF GOODS BY PORTS

Satama - Hamn Port		04 / 2016			01 - 04 / 2016					
		Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2015-2016		
								Tuonti - Import %	Vienti - Export %	Yhteensä - Summa Total %
Rannikko	NAANTALI- NÄDENDAL	333 148	174 449	507 597	1 046 295	567 378	1 613 673	-10,5%	-7,9%	-9,6%
	RAUMA-RAUMO	128 399	348 926	477 325	556 398	1 259 230	1 815 628	-7,2%	-4,9%	-5,7%
	TORNIO-TORNEÅ	166 269	114 453	280 722	621 609	445 797	1 067 406	10,6%	9,7%	10,2%
	TOLKKINEN- TOLKIS	5 613	6 499	12 112	25 083	15 147	40 230	-12,8%	40,8%	1,8%
	FÄRJSUND	0	8 861	8 861	0	33 912	33 912	0	42,9%	42,9%
	POHJANKURU- SKURU	11 125	0	11 125	39 984	0	39 984	45,4%	0	45,4%
	MERIKARVIA- SASTMOLA	0	0	0	0	0	0	-100,0%	0	-100,0%
	HANKO-HANGÖ	182 842	237 389	420 231	664 179	875 658	1 539 837	8,7%	13,4%	11,3%
	LOVIISA-LOVISA	14 093	28 395	42 488	45 951	126 479	172 430	-28,4%	-24,8%	-25,8%
	TURKU-ÅBO	93 859	116 735	210 594	337 303	430 003	767 306	-1,4%	7,1%	3,2%
	FÖRBY	14 649	1 500	16 149	64 344	3 980	68 324	-12,5%	53,1%	-10,3%
	HAMINAKOTKA	238 132	796 589	1 034 721	1 051 160	3 195 793	4 246 953	0,7%	4,5%	3,5%
	SKÖLDVIK	1 179 365	785 394	1 964 759	4 292 292	2 670 334	6 962 626	-3,0%	21,7%	5,1%
	VAASA-VASA	46 629	15 132	61 761	203 043	47 887	250 930	-23,8%	-23,4%	-23,7%
	RAHJA	15 811	36 217	52 028	48 343	110 308	158 651	22,6%	15,2%	17,3%
	LÄNGNÄS	114	0	114	270	1	271	-69,1%	-99,5%	-75,1%
	KOKKOLA- KARLEBY	101 986	476 381	578 367	461 892	1 275 589	1 737 481	1,1%	5,6%	4,4%
	PARAINEN- PARGAS	16 706	23 925	40 631	80 222	39 763	119 985	-13,2%	-1,1%	-9,5%
	PIETARSAARI- JAKOBSTAD	10 512	47 738	58 250	80 696	217 876	298 572	-13,0%	19,7%	8,7%
	EURAJOKI- EURAÄMINNE	8 551	2 550	11 101	27 732	10 550	38 282	76,3%	48,2%	67,5%
	KOVERHAR	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%	-100,0%
	KEMIÖ-KIMITO	0	1 332	1 332	2 285	1 332	3 617	-48,7%	-86,4%	-74,6%
	KASKINEN-KASKÖ	41 678	41 319	82 997	149 832	174 493	324 325	8,2%	-9,0%	-1,8%
	HELSINKI- HELSINGFORS	461 716	499 766	961 482	1 918 848	1 848 310	3 767 158	0,9%	1,8%	1,3%
	UUSIKAUPUNKI- NYSTAD	67 964	77 995	145 959	249 482	376 178	625 660	3,6%	1,6%	2,4%
	KANTVIK	43 401	9 874	53 275	111 791	28 567	140 358	21,0%	-16,8%	10,8%
	PORI- BJÖRNEBORG	99 362	132 126	231 488	556 193	400 674	956 867	-19,7%	-0,4%	-12,6%

2. ULKOMAAN TAVARALIIKENNE SATAMITTAIN
UTRIKES GODSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
INTERNATIONAL SEA TRANSPORT OF GOODS BY PORTS

Satama - Hamn Port		04 / 2016			01 - 04 / 2016					
		Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2015-2016		
								Tuonti - Import %	Vienti - Export %	Yhteensä - Summa Total %
Rannikko	RAAHE- BRAHESTAD	244 949	66 123	311 072	1 075 975	250 608	1 326 583	-21,5%	-19,2%	-21,0%
	OULU-ULEÅBORG	128 619	128 829	257 448	495 704	525 016	1 020 720	13,2%	3,0%	7,7%
	MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	5 308	3 263	8 571	10 658	19 899	30 557	-26,2%	-14,1%	-18,7%
	KEMI	32 604	81 442	114 046	125 805	352 055	477 860	-16,2%	-4,6%	-8,0%
	INKOO-INGÅ	84 044	69 772	153 816	299 532	89 844	389 376	22,6%	5,4%	18,1%
	ECKERÖ	2 773	1 070	3 843	8 318	3 987	12 305	9,1%	9,0%	9,0%
	YHTEENSÄ- SUMMA-TOTAL	3 780 221	4 334 044	8 114 265	14 651 219	15 396 648	30 047 867	-3,7%	4,7%	0,5%
Saimaa	VARKAUS	2 420	1 226	3 646	6 811	2 717	9 528	0	-1,4%	245,7%
	KITEE	0	2 279	2 279	0	3 558	3 558	0	-68,6%	-68,6%
	KUOPIO	4 350	0	4 350	4 350	0	4 350	17,6%	0	17,6%
	IMATRA-VUOKSI	0	10 888	10 888	0	26 106	26 106	-100,0%	6,2%	-31,6%
	SAVONLINNA- NYSLOTT	0	0	0	2 484	0	2 484	0	-100,0%	120,0%
	JOUTSENO	0	0	0	4 967	0	4 967	-0,6%	0	-0,6%
	LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	11 518	2 080	13 598	14 023	2 631	16 654	12,1%	-58,2%	-11,4%
	JOENSUU	4 856	4 927	9 783	7 421	14 536	21 957	-22,1%	-25,9%	-24,7%
	SIILIJÄRVI	0	4 705	4 705	1 575	11 873	13 448	0	-15,5%	-4,3%
	YHTEENSÄ- SUMMA-TOTAL	23 144	26 105	49 249	41 631	61 421	103 052	-6,1%	-23,0%	-17,0%
YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL		3 803 365	4 360 149	8 163 514	14 692 850	15 458 069	30 150 919	-3,7%	4,6%	0,4%

Luvut sisältävät myös konttien, muiden kuljetusyksiköiden sekä kauttakulkuliikenteen lastit
 Godset i containrar och i/på andra lastbärare samt transitgods ingår
 Container cargo, cargo in/on other transport units, and transit goods included

**3. KULJETUSVÄLINEIDEN KULJETUKSET MERITSE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ
Sjötransport av transportfordon mellan Finland och utlandet
CARRIAGE OF VEHICLES AND OTHER TRANSPORT EQUIPMENT BY SEA BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

TUONTI - IMPORT - IMPORT

Satama Hamn Port	01 - 04 / 2016							
	Henkilöautoja Lukum. - Personbilar Antal - Automobiles Number	Linja-autoja Lukum. - Bussar Antl - Buses Number	Kuorma-autoja Lukum. - Lastibilar Antal - Trucks Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Perävaunuja Lukum. - Trailrar Antal - Trailers Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	Muita kuljetusvälineitä Lukum. - Övriga transportmedel Antal - Other transport equipment Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons
UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	0	0	51	697	4 165	49 421	0	0
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	18 672	1 182	440	5 820	231	2 226	2	3
LÄNGNÄS	98	1	17	260	0	0	0	0
NAANTALI-NÄDENDAL	1 544	1	17 887	239 092	1 021	8 338	0	0
VAASA-VASA	4 458	62	1 613	28 249	2	0	589	18 871
HAMINAKOTKA	0	0	18	364	2 097	42 840	831	993
RAUMA-RAUMO	0	0	0	0	210	3 309	23	60
TURKU-ÅBO	24 687	279	14 987	201 300	3 934	47 301	1 765	13 255
HELSINKI-HELSINGFORS	199 827	3 208	55 769	642 664	26 047	361 432	728	3 618
OULU-ULEÅBORG	0	0	26	261	199	1 261	3 005	54 052
HANKO-HANGÖ	16	0	9 924	141 251	22 767	362 095	1 473	3 410
KEMI	0	0	3	72	17	229	1 518	2 501
ECKERÖ	16 093	56	551	8 318	0	0	0	0
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	265 395	4 789	101 286	1 268 348	60 690	878 452	9 934	96 763
Muutos - Förändring - Change % 2015-2016	6,3%	9,7%	7,2%	6,3%	-0,8%	1,2%	9,2%	-34,4%

VIENTI- EXPORT - EXPORT

Kuljetusvälineiden lasti sisältyy myös satamien tuonti- ja vientilukuihin

Goods in transportmedel ingår även i hamnarnas import- och exportstatistik

Goods in vehicles and other transport equipment are also included in the port import and export statistics

Satama Hamn Port	01 - 04 / 2016							
	Henkilöautoja Lukum. - Personbilar Antal - Automobiles Number	Linja-autoja Lukum. - Bussar Antl - Buses Number	Kuorma-autoja Lukum. - Lastibilar Antal - Trucks Number	Lastia, t- Last, ton Cargo, tons	Perävaunuja Lukum. - Trailrar Antal - Trailers Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	Muita kuljetusvälineitä Lukum. - Övriga transportmedel Antal - Other transport equipment Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons
UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	0	0	38	442	3 686	48 281	0	0
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	18 633	1 179	313	1 947	170	755	1	0
LÄNGNÄS	181	2	16	1	0	0	0	0
NAANTALI-NÄDENDAL	1 708	0	13 681	277 973	878	13 765	0	0
VAASA-VASA	4 312	61	2 024	38 054	0	0	8	85
HAMINAKOTKA	0	0	10	203	2 850	70 579	2 179	60 592
RAUMA-RAUMO	0	0	8	83	258	7 568	10	126
TURKU-ÅBO	24 153	269	13 284	237 422	5 304	83 907	602	10 381
HELSINKI-HELSINGFORS	190 262	2 940	59 689	727 757	26 924	425 689	429	2 836
OULU-ULEÅBORG	0	0	6	21	47	914	2 573	167 781
HANKO-HANGÖ	7	0	8 089	127 240	21 800	388 900	1 988	44 438
KEMI	0	0	60	1 222	30	661	1 943	132 837
ECKERÖ	15 484	54	648	4 011	0	0	0	0
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	254 740	4 505	97 866	1 416 376	61 947	1 041 019	9 733	419 076
Muutos - Förändring - Change % 2015-2016	6,8%	-1,0%	7,3%	5,3%	-1,6%	-1,0%	11,8%	6,8%

**4. KONTTIEN KULJETUKSET MERITSE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ
Sjötransport av containrar mellan Finland och utlandet
CARRIAGE OF CONTAINERS BY SEA BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

Satama Hamn Port	04 / 2016									
	Tuonti Lukum. - Import Antal - Import Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Vienti Lukum. - Export Antal - Export Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Yhteensä Summa Total TEU	Muutos-Förändring-Change 2015-2016		
								Tuonti Import TEU %	Vienti Export TEU %	Yhteensä Summa Total TEU %
UUSIKAUPUNKI- NYSTAD	31	670	44	21	321	24	68	144,4%	-45,6%	8,7%
RAAHE-BRAHESTAD	0	0	0	53	1 094	78	78	0	225,0%	225,0%
TORNIO-TORNEÅ	586	21 463	591	852	18 285	859	1 450	18,0%	-3,6%	4,2%
KOKKOLA-KARLEBY	459	9 208	594	340	3 639	500	1 094	-15,2%	-3,4%	-10,2%
MAARIHAMINA- MARIEHAMN	0	0	0	0	0	0	0	0	0	0
VAASA-VASA	0	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%
HAMINAKOTKA	13 807	77 386	26 106	15 634	339 196	29 586	55 692	26,4%	20,0%	23,0%
RAUMA-RAUMO	7 307	47 856	11 168	7 948	160 309	13 263	24 432	-13,5%	6,1%	-3,8%
PORI-BJÖRNEBORG	259	2 718	484	434	8 680	755	1 240	-39,1%	15,5%	-14,5%
TURKU-ÅBO	58	1 112	61	150	1 993	154	215	-3,6%	136,9%	67,8%
HELSINKI- HELSINGFORS	10 839	139 179	17 724	11 564	172 472	19 549	37 274	2,8%	13,0%	7,9%
OULU-ULEÅBORG	1 062	18 887	1 588	1 205	25 613	1 802	3 390	11,5%	-2,9%	3,3%
HANKO-HANGÖ	1 481	24 193	2 744	1 503	23 182	2 724	5 468	-1,3%	18,1%	7,5%
KEMI	419	3 483	576	382	6 959	519	1 095	-15,4%	-31,3%	-23,7%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	36 308	346 155	61 682	40 086	761 743	69 813	131 495	6,8%	13,3%	10,1%

Satama Hamn Port	01 - 04 / 2016									
	Tuonti Lukum. - Import Antal - Import Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Vienti Lukum. - Export Antal - Export Number	Lastia, t - Last, ton Cargo, tons	TEU	Yhteensä Summa Total TEU	Muutos-Förändring-Change 2015-2016		
								Tuonti Import TEU %	Vienti Export TEU %	Yhteensä Summa Total TEU %
UUSIKAUPUNKI- NYSTAD	136	2 946	181	153	2 572	173	354	70,0%	-33,5%	-3,4%
RAAHE-BRAHESTAD	2	50	2	170	2 999	237	239	-98,3%	-35,8%	-50,7%
TORNIO-TORNEÅ	2 567	69 346	2 627	3 208	70 475	3 248	5 875	6,0%	0,0%	2,6%
KOKKOLA-KARLEBY	1 631	31 693	2 262	1 323	13 527	1 979	4 242	-11,3%	10,6%	-2,3%
MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	0	0	0	1	2	1	1	0	0,0%	0,0%
VAASA-VASA	0	0	0	1	7	1	1	-100,0%	-98,5%	-98,6%
HAMINAKOTKA	59 039	331 138	111 761	57 312	1 235 806	108 645	220 406	26,4%	11,2%	18,4%
RAUMA-RAUMO	27 593	181 682	44 463	26 368	526 729	43 656	88 120	-2,3%	-5,8%	-4,1%
PORI-BJÖRNEBORG	1 505	18 478	2 692	1 788	34 896	2 929	5 621	-23,4%	-28,3%	-26,0%
TURKU-ÅBO	227	4 654	236	443	5 895	478	714	16,0%	112,9%	66,8%
HELSINKI- HELSINGFORS	47 090	588 308	79 590	43 872	656 285	76 149	155 739	8,7%	19,0%	13,5%
OULU-ULEÅBORG	4 571	68 219	6 492	5 114	100 801	7 304	13 796	5,6%	-3,2%	0,7%
HANKO-HANGÖ	5 528	92 306	10 194	5 571	89 448	10 014	20 208	2,2%	17,7%	9,4%
KEMI	1 690	14 606	2 409	1 660	29 970	2 338	4 747	-30,1%	-17,0%	-24,2%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	151 579	1 403 426	262 911	146 984	2 769 412	257 152	520 064	11,5%	8,5%	10,0%

**5. KAUTTAKULKULIIKENNE SUOMEN SATAMIEN KAUTTA
TRANSITTRAFIK ÖVER FINSKA HAMNAR
TRANSIT TRANSPORT VIA FINNISH PORTS BY PORTS**

Satama - Hamn Port	04 / 2016			01 - 04 / 2016					
	Tuonti tonnia - Import ton - <th rowspan="2">Vienti tonnia - Export ton - <th rowspan="2">Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons</th> <th rowspan="2">Tuonti tonnia - Import ton - <th rowspan="2">Vienti tonnia - Export ton - <th rowspan="2">Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons</th> <th colspan="3">Muutos-Förändring-Change 2015-2016</th> </th></th></th>	Vienti tonnia - Export ton - <th rowspan="2">Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons</th> <th rowspan="2">Tuonti tonnia - Import ton - <th rowspan="2">Vienti tonnia - Export ton - <th rowspan="2">Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons</th> <th colspan="3">Muutos-Förändring-Change 2015-2016</th> </th></th>	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - <th rowspan="2">Vienti tonnia - Export ton - <th rowspan="2">Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons</th> <th colspan="3">Muutos-Förändring-Change 2015-2016</th> </th>	Vienti tonnia - Export ton - <th rowspan="2">Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons</th> <th colspan="3">Muutos-Förändring-Change 2015-2016</th>	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2015-2016		
							Tuonti - Import %	Vienti - Export %	Yhteensä - Summa Total %
KOKKOLA-KARLEBY	0	362 731	362 731	0	749 816	749 816	0	8,2%	8,2%
HAMINAKOTKA	50 619	175 419	226 038	219 173	878 658	1 097 831	-13,1%	-24,1%	-22,2%
TURKU-ÅBO	770	570	1 340	2 641	2 290	4 931	-29,6%	50,6%	-6,5%
HELSINKI- HELSINGFORS	5 042	1 510	6 552	19 510	6 299	25 809	64,5%	1,3%	42,7%
HANKO-HANGÖ	10 065	11 037	21 102	35 771	41 901	77 672	2,8%	-2,1%	0,1%
LOVIISA-LOVISA	0	495	495	0	2 700	2 700	0	72,0%	72,0%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	66 496	551 762	618 258	277 095	1 681 664	1 958 759	-8,4%	-11,6%	-11,2%

**6. KAUTTAKULKULIIKENNE SUOMEN SATAMIEN KAUTTA TAVARALAJEITTAIN
TRANSITTRAFIK ÖVER FINSKA HAMNAR EFTER VARUSLAG
TRANSIT TRANSPORT VIA FINNISH PORTS BY COMMODITY GROUP**

Tavaralaji - Varuslag Commodity group	04 / 2016			01 - 04 / 2016					
	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Tuonti tonnia - Import ton - Import tons	Vienti tonnia - Export ton - Export tons	Yhteensä tonnia - Summa ton - Total tons	Muutos-Förändring-Change 2015-2016		
							Tuonti - Import %	Vienti - Export %	Yhteensä - Summa Total %
RAAKAPUU,HAKE - RÄVIRKE,FLIS - Timber	24	276	300	59	334	393	-44,9%	0	267,3%
SAHATAVARA - SÄGAT VIRKE - Sawn wood	1 695	2 074	3 769	5 886	11 293	17 179	257,8%	-83,2%	-75,0%
SELLU,PUUHIOKE,JÄTEPAPERI - MASSA,RETURPAPPER - Wood pulp	147	368	515	515	687	1 202	-5,2%	-98,5%	-97,5%
PAPERI,KARTONKI - PAPPER,PAPP - Paper	1 460	577	2 037	7 381	4 240	11 621	87,9%	-95,9%	-89,2%
VANERI,MUUT PUURAAKA-AIN.LEVYT - PLYWOOD , FANER - Plywood and veneers	0	120	120	333	1 074	1 407	73,4%	-58,8%	-49,7%
MALMIT,RIKASTEET - MALMER,ANRIKAD MALM - Ores and concentrates	0	362 731	362 731	0	749 837	749 837	-100,0%	8,0%	7,9%
METALLIT,METALLITUOTTEET - METALLER,METALLPRODUKTER - Metals and metal manufactures	6 278	1 086	7 364	29 839	5 989	35 828	2,5%	0,1%	2,1%
ÖLJYTUOTTEET - OLJEPRODUKTER - Oil products	52	0	52	89	11 329	11 418	0	-64,2%	-63,9%
KIVIHILI,KOKSI,POLTTOTURVE - STENKOL,KOKS,BRÄNNTORV - Coal and coke	24	189	213	96	1 123	1 219	-87,4%	43,1%	-21,2%
LANNOITTEET - GÖDSELMEDEL - Fertilizers	0	65 054	65 054	0	414 330	414 330	-100,0%	2,0%	2,0%
KEMIANTEOLLISUUDEN TUOTTEET - KEMIINDUSTRIPRODUKTER - Chemicals	4 668	112 863	117 531	16 737	454 425	471 162	23,8%	-1,4%	-0,7%
RAAKAMINERAALIT,SEMENTTI - OBEARBETADE MINERALER,CEMENT - Crude minerals and cement	134	25	159	1 167	25	1 192	-85,1%	-100,0%	-97,9%
VILJA - SPANNMÅL - Cereals	66	0	66	124	0	124	0	0	0
KAPPALETAVARA - STYCKEGODS - General cargo	46 183	5 247	51 430	200 985	19 872	220 857	-16,3%	-32,0%	-18,0%
MUU TAVARA - ANNAT GODS - Other merchandise	5 765	1 152	6 917	13 884	7 106	20 990	200,2%	105,7%	159,8%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	66 496	551 762	618 258	277 095	1 681 664	1 958 759	-8,4%	-11,6%	-11,2%

1m³ Raakapuu-Råvirke-Timber = 0,7t

Hake-Flis-Woodchips : 1i-m³ - 1m³ⁱ = 0,3t (1k-m³ - 1m³^f = 0,7t)

1m³ Sahattua puutavaraa-Sågat virke-Sawn wood = 0,6t

Kauttakulkuliikenne sisältyy myös satamien tuonti- ja vientilukuihin
Transittrafiken ingår även i hamnarnas import- och exportstatistik
Transit transport is also included in the port import and export statistics

**7. MATKUSTAJALIIKENNE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ SATAMITTAIN
PASSAGERARTRAFIK MELLAN FINLAND OCH UTLANDET ÖVER ENSKILDA HAMNAR
PASSENGER TRAFFIC BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES BY PORTS**

Satama Hamn Port	04 / 2016			01 - 04 / 2016					
	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Muutos-Förändring-Change 2015-2016		
							Saapuneet Anlända Arrivals %	Lähteneet Avresande Departures %	Yhteensä Summa Total %
MAARIHAMINA- MARIEHAMN	86 802	86 121	172 923	324 476	323 642	648 118	2,9%	2,1%	2,5%
NAANTALI-NÄDENDAL	6 357	4 867	11 224	21 536	17 672	39 208	13,7%	16,2%	14,8%
VAASA-VASA	6 184	6 397	12 581	21 233	20 747	41 980	43,6%	33,7%	38,6%
LÄNGNÄS	138	183	321	524	853	1 377	-4,7%	-10,5%	-8,4%
TURKU-ÅBO	92 016	93 334	185 350	393 612	390 845	784 457	1,0%	1,1%	1,1%
HELSINKI-HELSINGFORS	404 296	410 931	815 227	1 542 849	1 517 880	3 060 729	3,3%	3,1%	3,2%
HANKO-HANGÖ	0	0	0	0	10	10	-100,0%	-23,1%	-37,5%
ECKERÖ	29 529	28 878	58 407	107 839	107 151	214 990	11,4%	12,2%	11,8%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	625 322	630 711	1 256 033	2 412 069	2 378 800	4 790 869	3,6%	3,3%	3,4%

**8. MATKUSTAJALIIKENNE SUOMEN JA ULKOMAIDEN VÄLILLÄ MAITTAIN
PASSAGERARTRAFIK MELLAN FINLAND OCH UTLANDET LANDSVIS
PASSENGER TRAFFIC BETWEEN FINLAND AND FOREIGN COUNTRIES**

Maa Land Country	04 / 2016			01 - 04 / 2016					
	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Saapuneet Anlända Arrivals	Lähteneet Avresande Departures	Yhteensä Summa Total	Muutos-Förändring-Change 2015-2016		
							Saapuneet Anlända Arrivals %	Lähteneet Avresande Departures %	Yhteensä Summa Total %
RUOTSI-SVERIGE- SWEDEN	296 679	301 550	598 229	1 196 809	1 203 279	2 400 088	1,9%	1,5%	1,7%
KREIKKA- GREKLAND- GREECE	0	0	0	0	0	0	0	-100,0%	-100,0%
VIRO-ESTLAND- ESTONIA	313 119	319 834	632 953	1 171 137	1 145 172	2 316 309	6,2%	6,2%	6,2%
SAKSA- TYSKLAND- GERMANY	5 077	4 595	9 672	16 563	14 784	31 347	3,4%	11,2%	6,9%
VENÄJÄ- RYSSLAND- RUSSIA	10 447	4 732	15 179	27 560	15 565	43 125	-23,5%	-40,9%	-30,9%
YHTEENSÄ - SUMMA - TOTAL	625 322	630 711	1 256 033	2 412 069	2 378 800	4 790 869	3,6%	3,3%	3,4%

9. SATAMIEN ULKOMAAN ALUSLIKENNE
UTRIKES FARTYGSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
ARRIVALS IN FOREIGN TRAFFIC BY PORTS

Satama-Hamn Port		01 - 04 / 2016							
		Kaikkiaan Lukum. - I allt Antal - Total Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels Number	1000 netto 1000 net	Suoraan ulkomailta Lukum. - Direkt från utlandet Antal - Arrivals in direct traffic Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels in direct traffic Number	1000 netto 1000 net
Rannikko	TORNIO-TORNEÅ	174	449,8	26	68,2	151	337,8	26	68,2
	RAUMA-RAUMO	337	1 562,3	58	269,6	214	903,8	28	100,0
	NAANTALI-NÄDENDAL	337	3 022,8	223	2 400,4	80	413,0	7	147,3
	TOLKKINEN-TOLKIS	15	17,4	10	8,9	11	10,8	7	4,6
	FÄRJSUND	11	25,1	0	0,0	5	12,0	0	0,0
	POHJANKURU-SKURU	14	20,8	0	0,0	6	8,0	0	0,0
	TURKU-ÅBO	614	14 710,8	451	10 836,4	105	462,8	67	327,0
	HANKO-HANGÖ	622	3 781,7	139	693,4	572	3 570,3	118	619,9
	LOVIISA-LOVISA	58	125,5	2	7,4	42	80,5	2	7,4
	FÖRBY	8	28,2	0	0,0	8	28,2	0	0,0
	HAMINAKOTKA	824	3 686,0	133	630,1	566	2 479,9	80	344,0
	LÄNGNÄS	546	9 503,6	396	5 453,2	486	8 886,6	336	4 836,2
	SKÖLDVIK	326	2 448,3	54	854,3	292	2 297,4	54	854,3
	RAHJA	42	143,6	2	2,8	37	111,9	2	2,8
	VAASA-VASA	171	766,5	140	682,7	168	756,2	140	682,7
	KRISTIINANKAUPUNKI- KRISTINESTAD	1	6,5	1	6,5	1	6,5	1	6,5
	KOKKOLA-KARLEBY	180	691,8	33	195,1	133	537,4	17	123,1
	PARAINEN-PARGAS	31	39,3	8	11,9	27	35,2	8	11,9
	PIETARSAARI- JAKOBSTAD	55	172,2	0	0,0	29	94,7	0	0,0
	KEMIÖ-KIMITO	1	1,2	0	0,0	1	1,2	0	0,0
	EURAJOKI-EURAAMINNE	11	16,9	3	3,6	9	14,0	3	3,6
	HELSINKI-HELSINGFORS	2 315	32 623,2	688	10 717,0	2 029	25 388,2	514	5 925,3
	UUSIKAUPUNKI-NYSTAD	149	479,6	52	257,2	98	277,8	22	106,8
	KASKINEN-KASKÖ	101	178,6	14	9,4	74	121,3	14	9,4
	DRAGSFJÄRD	1	0,4	1	0,4	1	0,4	1	0,4
	PORI-BJÖRNEBORG	171	590,2	22	52,4	133	422,1	14	39,0
	KANTVIK	27	63,7	4	3,1	25	62,0	2	1,4
	RAAHE-BRAHESTAD	141	405,1	71	259,7	110	347,8	70	255,0
	OULU-ULEÅBORG	163	763,2	9	57,3	113	560,2	9	57,3
	MAARIANHAMINA- MARIEHAMN	1 123	27 140,4	594	13 600,1	1 120	27 117,2	593	13 580,5
KEMI	152	676,2	7	44,6	54	208,7	0	0,0	
ECKERÖ	311	1 153,2	0	0,0	311	1 153,2	0	0,0	
INKOO-INGÅ	74	175,8	19	46,6	63	142,7	14	41,8	
YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	9 106	105 470,0	3 160	47 172,4	7 074	76 849,7	2 149	28 156,7	
Saimaa	VARKAUS	5	5,1	1	1,2	4	4,3	1	1,2
	KITEE	3	3,2	0	0,0	2	2,2	0	0,0
	KUOPIO	3	2,7	1	0,7	3	2,7	1	0,7
	IMATRA-VUOKSI	14	13,7	2	2,1	4	3,8	0	0,0

9. SATAMIEN ULKOMAAN ALUSLIKENNE
UTRIKES FARTYGSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
ARRIVALS IN FOREIGN TRAFFIC BY PORTS

Satama-Hamn Port		01 - 04 / 2016							
		Kaikkiaan Lukum - I allt Antal - Total Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels Number	1000 netto 1000 net	Suoraan ulkomailta Lukum - Direkt från utlandet Antal - Arrivals in direct traffic Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels in direct traffic Number	1000 netto 1000 net
Saimaa	SAVONLINNA-NYSLOTT	1	1,0	0	0,0	1	1,0	0	0,0
	JOUTSENO	3	2,7	1	0,7	3	2,7	1	0,7
	LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	9	8,7	0	0,0	8	7,3	0	0,0
	JOENSUU	8	8,1	0	0,0	3	2,9	0	0,0
	SIILINJÄRVI	6	5,9	0	0,0	2	1,9	0	0,0
	YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	52	50,9	5	4,7	30	28,8	3	2,6
YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL		9 158	105 520,9	3 165	47 177,1	7 104	76 878,5	2 152	28 159,3
Muutos - Förändring - Change % 2015-2016		3,4%	3,7%	5,9%	6,9%	2,6%	3,1%	0,9%	

9. SATAMIEN ULKOMAAN ALUSLIKENNE
UTRIKES FARTYGSTRAFIK ÖVER ENSKILDA HAMNAR
ARRIVALS IN FOREIGN TRAFFIC BY PORTS

Satama-Hamn Port		01 - 04 / 2016							
		Kaikkiaan Lukum - I allt Antal - Total Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels Number	1000 netto 1000 net	Suoraan ulkomailta Lukum - Direkt från utlandet Antal - Arrivals in direct traffic Number	1000 netto 1000 net	joista suomalaisia Lukum. - varav finska Antal - Finnish vessels in direct traffic Number	1000 netto 1000 net
Saimaa	SAVONLINNA-NYSLOTT	1	1,0	0	0,0	1	1,0	0	0,0
	JOUTSENO	3	2,7	1	0,7	3	2,7	1	0,7
	LAPPEENRANTA- VILLMANSTRAND	9	8,7	0	0,0	8	7,3	0	0,0
	JOENSUU	8	8,1	0	0,0	3	2,9	0	0,0
	SIILINJÄRVI	6	5,9	0	0,0	2	1,9	0	0,0
	YHTEENSÄ-SUMMA- TOTAL	52	50,9	5	4,7	30	28,8	3	2,6
YHTEENSÄ-SUMMA-TOTAL		9 158	105 520,9	3 165	47 177,1	7 104	76 878,5	2 152	28 159,3

5,2%